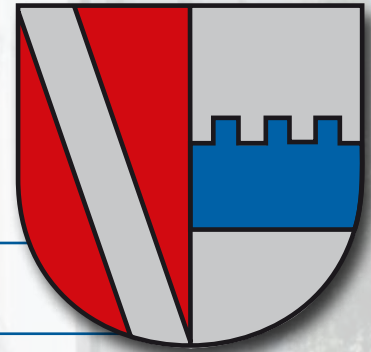


Barbinger Informationsblatt

März 2016



Herausgeber: Gemeinde Barbing | Kirchstraße 1 | 93092 Barbing
Tel. 0 94 01 - 92 29-0 | Fax 0 94 01 - 8 03 95 | www.barbing.de

Einwohner: 5672

Mehr als 200 freiwillige Helfer beim Rama-Dama

Rund 200 Gemeindeglieder jeden Alters aus den Orten sowie Eltheim streiften auch heuer wieder die Arbeitshandschuhe über und bewaffneten sich mit Müllsäcken, Eimern und Greifern um ihre Orte einem „Frühjahrsputz“ zu unterziehen. Für die örtlichen Vereine wie die Feuerwehren, Schützen- und Fischervereine sowie OGV, Sportverein, Sarching's Mädchengruppe und Agenda-21- Arbeitskreise gehört das alljährliche „Rama-Dama“ längst zum Jahresprogramm.



In Barbing waren zudem auch die Kinder des Hortes mit dabei. Für sie alle gab es einiges zu tun, um die Großgemeinde von all dem unliebsamen, manchmal unachtsam weggeworfenen, aber auch oft illegal entsorgten Müll zu befreien und die Flächen wieder auf Vordermann zu bringen. Das Spektrum des aufgesammelten Mülls reichte von Papier-, Glas und Plastikmüll über Teppiche, Farbeimern, Hausmüll, über Klappstühle oder Batterien, Schuhen und Kleidung, bis hin zu Autoreifen.



„Da kann man nur mit dem Kopf schütteln angesichts der Unverfrorenheit, die pralle Mülltüte mit Hausmüll einfach am Wegrand abzulegen“, wettete einer. Aber auch achtlos aus dem Auto geworfene Tüten und Becher von Fastfood-Restaurants waren vielerorts zu finden.

Barbing, Sarching, Friesheim, Illkofen, Auburg, Altach, Wie man bei allen Vereinen betonte, sei zwar die Menge des gefundenen Mülls und Unrat leicht zurückgegangen, aber es sei immer noch viel zu viel. Bis zur Mittagszeit waren die fleissigen Helferinnen und Helfer unterwegs und waren am Ende selbst erstaunt, wie viel



Müll auch in diesem Jahr wieder zusammen gekommen war. Die von der Gemeinde Barbing und einigen Landwirten aus dem Ortbereich bereitgestellten Anhänger füllten sich zusehends, ebenso wie die eigens aufgestellten Container am Sarchinger Sammelplatz sowie am Barbinger Bauhof. Auch wenn das Umweltbewusstsein in der Bevölkerung zu wachsen scheint, seien solche Aktionen immer noch nötig. Nicht nur, dass der wild



abgelagerte Müll die Landschaft verschandelt und die Umwelt unnötig belastet, so kommen noch die hohen Entsorgungskosten hinzu. Die über 200 fleißigen Helfer aus Barbing, Sarching, Friesheim, Illkofen, Auburg, Altach und Eltheim zeigten sich am Ende der Aktion sehr zufrieden mit der Beteiligung. Und weil man schon dabei war für Ordnung zu sorgen, wurden bei Friesheim auch gleich 25 Straßenpflocken wieder eingepflockt.



Wichtige

Informationen

in und um Barbing

ÖFFNUNGSZEITEN

Rathaus: Tel. 09401/9229-0

Montag bis Freitag: 08.00 bis 12.00 Uhr

Montag bis Mittwoch: 14.00 bis 16.30 Uhr

Donnerstag: 14.00 bis 17.30 Uhr

Wertstoffhof:

Mittwoch: 10.00 bis 12.00 Uhr

Freitag: 14.00 bis 17.00 Uhr

Samstag: 09.00 bis 12.00 Uhr

Bücherei: Tel. 09401/ 1273

Dienstag: 10.00 bis 12.00 Uhr

Mittwoch: 15.00 bis 18.00 Uhr

Freitag: 15.00 bis 19.00 Uhr

SPRECHZEITEN ALLGEMEINARZT

Dr. Marco Gärtner,
Hausarzt, Internist, Notfallmediziner
Bischof-Sailer-Straße 5 – 7 · 93092 Barbing
Telefon: (0 94 01) 911 32 32

Mo: 08.00 - 12.00 Uhr, 16.00 - 18.00 Uhr

Di: 08.00 - 12.00 Uhr, 16.00 - 18.00 Uhr

Mi: 08.00 - 12.00 Uhr

Do: 08.00 - 12.00 Uhr, 16.00 - 18.00 Uhr

Fr: 08.00 - 13.30 Uhr

Hausbesuche nach Vereinbarung

BIOMETRISCHE FOTOS

Biometrische Fotos für Reisepass, Personalausweis, Führerschein, etc., können im Rathaus, Zimmer 2, Meldeamt, angefertigt werden. Für 10 Euro erhalten Sie 4 Passbilder. Der Automat stehen während der Öffnungszeiten zur Benutzung bereit.

NEUE TARIFE DES RVV AB 1. APRIL 2016

Ab 1. April 2016 gelten neue RVV-Tarife. Die Tickets zum alten Tarif (Streifen-, Tages-, Gruppen- und Einzeltickets) können noch bis 30. Juni 2016 verwendet werden. Danach können diese im Kundenzentrum gegen Aufpreis umgetauscht werden. Bei den Tagestickets wird nicht mehr zwischen Ticktes an Werktagen und für das Wochenende unterschieden, sondern nach der Anzahl der mitfahrenden Personen. Für weitere Informationen oder Fragen wenden Sie sich bitte an die Mitarbeiter des RVV-Kundenzentrums, Tel. 0941 601 2888. Die neuen Tarife finden Sie auch im Internet unter www.rvv.de. Alle Ticktes des RVV sind im Rathaus Barbing, Zimmer 2, erhältlich.

BEHINDERTENBERATUNG DES GESUNDHEITSAMTES

Für Personen mit psychischen Behinderungen, chronisch organischen Erkrankungen, Körper-, Hör- und Sehbehinderungen, Sprachauffälligkeiten sowie geistigen Behinderungen und deren Angehörige findet im Rathaus Neutraubling jeweils Donnerstag von 13.30 - 17.00 Uhr statt. Die Beratung ist vertraulich, sie steht jedermann offen und erfolgt kostenlos. Auf Wunsch können Hausbesuche durchgeführt werden.
Termine: 14.04., 12.05., 09.06., 14.07., 11.08.

HÖR- UND SPRACHTEST FÜR KINDER

„pädagogisch-audiologischer Sprechtag“: **Termin: 14.04.**

Bereitschaft/Notfall - Bauhof Gemeinde Barbing Telefon 0160 97862416

Das nächste Barbinger Infoblatt erscheint voraussichtlich am 29.04.16 (Nr. 04/16)

Annahmeschluss Donnerstag, 14.04.2016 um 12 Uhr.
Änderungen durch nicht vorhersehbare Umstände möglich.

INFORMATIONEN ZUR MÜLLABFUHR:

Restmülltonne: 11.04., 25.04., 09.05., 23.05.

Papiertonnen:

Gemeinde Barbing 12.04., 12.05., 14.06., 13.07.

für Sarching 04.04., 02.05., 30.05., 27.06.

Umweltmobil:

30.04. 09.00 - 12.00 Uhr, MINTRACHING, Wertstoffhof

07.05. 08.00 - 12.00 Uhr, OBERTRAUBLING, Wertstoffhof

11.06. 08.00 - 12.00 Uhr, DONAUSTAUF, Wertstoffhof

17.09. 09.00 - 13.00 Uhr, TEGERNHEIM, Wertstoffhof

Altreifen: Donnerstag, 07.04.2016

SPRECHZEITEN ZAHNARZT

Zahnarzt Alfred Jocham
Neutraublinger Straße 17 · 93092 Barbing
Telefon: (0 94 01) 3007

Mo: 08.00 - 12.00 Uhr, 14.00 - 18.00 Uhr

Di: 08.00 - 12.00 Uhr, 14.00 - 19.00 Uhr

Mi: 08.00 - 13.00 Uhr

Do: 08.00 - 12.00 Uhr, 14.00 - 18.00 Uhr

Fr: 08.00 - 12.00 Uhr

Beim Landratsamt Regensburg, Gesundheitsamt, Sedanstr. 1, besteht die Möglichkeit, hör- und sprachauffällige Kinder vorzustellen. Die Beratung wird von Frau Vogel, Lehrerin am Institut für Hörgeschädigte in Straubing, durchgeführt. Durch versch. Tests wird überprüft, ob das Kind richtig hört oder altersgemäß spricht. Bei Auffälligkeiten erhalten die Eltern Informationen über Behandlungsmöglichkeiten. Die Beratung ist kostenlos! Um eine tel. Anmeldung beim Gesundheitsamt wird gebeten, Tel.: 0941/4009-883.

FAMILIENSTÜTZPUNKT NEUTRAUBLING

Edith-Frank-Str. 10, 93073 Neutraubling, Tel. 09401/ 53980701, Öffnungszeiten: Dienstag und Donnerstag von 14-16 Uhr. Termine außerhalb der Öffnungszeiten können sie telefonisch vereinbaren. Dipl. Sozialpädagogin Nicole Rempter berät Eltern, Alleinerziehende sowie Großeltern zu allen Erziehungsfragen und persönlichen Problemen. Mehrmals im Jahr werden verschiedene Elternabende zu Erziehungsthemen angeboten. Das aktuelle Programm-Frühjahr 2016 liegt bei uns im Rathaus aus.

GEMEINDEKASSE GESCHLOSSEN

Am **6. und 7. April 2016** ist die Gemeindekasse ganztags wegen Fortbildung geschlossen.

ZAHLUNGSTERMINE FÜR VERBRAUCHSgebÜHREN

Die Gemeindekasse weist die Bürgerinnen und Bürger darauf hin, dass am **01.04.2016** Zahlungstermin für Verbrauchsgebühren ist. Soweit uns kein SEPA-Mandat vorliegt, bitten wir um Überweisung. Bei vorliegendem SEPA-Mandat sorgen Sie bitte dafür, dass Ihr Konto für die einzuziehenden Beträge die erforderliche Deckung aufweist.



Senioren, die Unterstützung benötigen, oder ihre aktive Hilfe anbieten wollen, können sich gerne an folgende Ansprechpartner wenden:

FÜR DIE SENIOREN-ARBEITSKREISE:

Barbing:

Frau Anneliese Berger, Tel. 09401/2820

Sarching:

Frau Erna Gansmeier, Tel. 09403/530

Friesheim:

Frau Irmgard Stern, Tel. 09403/2044

Illkofen:

Frau Angelika Bäumel, Tel. 09481/1425

Eltheim:

Frau Christa Deinhart, Tel. 09481/1630

FÜR DIE GEMEINDE BARBING:

Frau Erika Sperl, Tel. 09401/9229-10

SENIOREN BARBING/SARCHING

Mittwoch, 13. April

Fahrt nach Sossau: Abfahrt 14 Uhr Barbing-West anschl. Rathaus & Sarching. In Sossau wird der Fatima-Rosenkranz gebetet, anschl. Führung & Einkehr. Rückfahrt ca. 17 Uhr. Anm. bei Fr. Berger Tel.2820, Fr. Klier Tel. 913002 u. Fr. Gansmeier Tel. 09403-530

SENIOREN BARBING

Mittwoch, 27. April

14.00 Uhr, Seniorennachmittag im Cafe Kelli.

SENIOREN FRIESHEIM

Montag, 11. April

14 Uhr Nachmittag für Senioren

SENIOREN ILLKOFEN

Freitag, 22. April

14.30 Uhr Stammtisch im Pfarrheim Illkofen

SENIOREN ELTHEIM

Donnerstag, 7. April

14.30 Uhr Seniorentreffen im Vereinsheim

**Alle Senioren sind herzlich willkommen!
Die Organisatoren freuen sich auch über neue Gäste!**

Ihre Termine, Anregungen und Wünsche nimmt Frau Sperl von der Gemeindeverwaltung entgegen. Tel. 09401/9229-10, Mail: sperl@barbing.de

Informationen und Termine für Senioren

FILMCAFÉ AM MORGEN

Am **Mi., 13. April, Do., 14. April und Mi., 20. April** wird der Film „Ein Mann Namens Ove“ gezeigt. So einen kennt jeder! Diese Sorte des schlecht gelaunten, grantigen in die Jahre gekommenen Nachbarn, der jeden Morgen seine Kontrollrunde in der Reihenhaussiedlung macht, Falschparker aufschreibt, Fahrräder an ihren Platz räumt und Mülltonnen auf korrekte Mülltrennung überprüft. Genau so einer ist Ove. Nachdem er vor einigen Wochen seine geliebte Frau verloren hat, versucht er nun immer wieder, sich das Leben zu nehmen. Erfolglos – irgendetwas kommt jedes Mal dazwischen. Als die neuen Nachbarn seinen Briefkasten über den Haufen fahren, steht Oves Leben auf dem Kopf.

Beginn ist **ab 10.30 Uhr** im Regina Filmtheater, Regensburg, Holzgartenstr. 22. Der Preis beträgt **7,- Euro** inkl. Kaffee/Tee oder Sekt und Breze oder Gebäck. Reservierung unter Tel. 0941/41625 erbeten.



G+H Isolierung GmbH

Sarchinger Feld 14

93092 Barbing

09401/9 53 90 - 0

klaus.dietl@guh-gruppe.de

www.guh-isolierung.de

YouTube.de -> gruppeguh

Wir stellen ab 01.09.2016 ein:

Auszubildende/-n Industrie-Isolierer/-in

Voraussetzung:
Hauptschulabschluss

Großzügige, moderne Büroetage (96 m² - 115 m² - 211 m²) in der Gemeinde Barbing

Die großzügige Büroetage befindet sich im 1. Obergeschoss eines Gewerbeanwesens und ist sofort beziehbar. Die hohen nach Süden ausgerichteten Räume sind mit Teppichböden, Beleuchtungskörpern und Jalousien ausgestattet. Energieausweis in Arbeit **EUR 1.160,-**

weitere Objekte unter
www.trummer.de

TRUMMER IMMOBILIEN
0941 44 76 33
<http://www.trummer.de>



STANDESAMTREGISTER

Februar bis März 2016

Geburten

Eltern, die der Veröffentlichung der Geburt ihres Kindes zustimmen, geben bitte unter der Tel. 0 94 01 / 92 29 17 Bescheid.

Sterbefälle

16.02. Elfriede Bielmeier, geb. Arnold, Friesheim

Die Gemeinde Barbing, die dieses Engagement sehr wohl zu schätzen weiß, übernahm nicht nur die Entsorgung des gesammelten Mülls, sondern auch die deftige Brotzeiten in den Vereinsheimen oder Gasthäusern, die sich alle wirklich verdient hatten.



Allen aktiven Müllsammlern, den Landwirten die Gerätschaften und Anhänger zur Verfügung gestellt haben gebühre großer Dank und Anerkennung waren sich die Vereinsvorstände der einzelnen Ortsteile einig. Diesem Dank schloss sich auch das Gemeindeoberhaupt Hans Thiel an, für den es zusammen mit den beteiligten Vereinen bereits vor einigen Tagen eine Überraschung im Landratsamt gab. Denn hier wurden alle teilnehmenden Vereine der letztjährigen Rama-Dama-Aktion im Landratsamt gewürdigt.



Den Sonderpreis für besonderes Engagement, verbunden mit einer Dotierung in Höhe von 500 Euro erhielten die Vereine aus Barbing, da hier im letzten Jahr auf eigenen Wunsch sieben syrische Asylbewerber mithalfen, um ihren Integrationswillen zu zeigen. Das Preisgeld wird zwischen den Vereinen aufgeteilt. Zwar sind die sieben Asylbewerber selbst nicht mehr in Barbing, aber ihr Anteil kommt nun den in Barbing

APOTHEKENNOTDIENSTE

Der täglich wechselnde Dienst der Apotheken beginnt um 8.00 Uhr und endet am nächsten Tag um 8.00 Uhr.

- 01 .04. Schloß-Apotheke, Altglofsheim
- 02 .04. Neue-Apotheke, Neutraubling
- 03 .04. Regenbogen Apotheke, Obertraubling
- 04 .04. Adler-Apotheke, Neutraubling
- 05 .04. Apotheke im Globus, Neutraubling
- 06 .04. St. Michael-Apotheke, Köfering
- 07 .04. Primus-Apotheke, Barbing
- 08 .04. St. Georgs-Apotheke, Obertraubling
- 09 .04. Moritz Apotheke, Neutraubling
- 10 .04. Schloß-Apotheke, Altglofsheim
- 11 .04. Neue-Apotheke, Neutraubling
- 12 .04. Regenbogen Apotheke, Obertraubling
- 13 .04. Adler-Apotheke, Neutraubling
- 14 .04. Apotheke im Globus, Neutraubling
- 15 .04. St. Michael-Apotheke, Köfering
- 16 .04. Primus-Apotheke, Barbing
- 17 .04. St. Georgs-Apotheke, Obertraubling
- 18 .04. Moritz Apotheke, Neutraubling
- 19 .04. Schloß-Apotheke, Altglofsheim
- 20 .04. Neue-Apotheke, Neutraubling
- 21 .04. Regenbogen Apotheke, Obertraubling
- 22 .04. Adler-Apotheke, Neutraubling
- 23 .04. Apotheke im Globus, Neutraubling
- 24 .04. St. Michael-Apotheke, Köfering
- 25 .04. Primus-Apotheke, Barbing
- 26 .04. St. Georgs-Apotheke, Obertraubling
- 27 .04. Moritz Apotheke, Neutraubling
- 28 .04. Schloß-Apotheke, Altglofsheim
- 29 .04. Neue-Apotheke, Neutraubling
- 30 .04. Regenbogen Apotheke, Obertraubling
- 01 .05. Adler-Apotheke, Neutraubling

Damen:
Bitte Termin
vereinbaren!

FRISEUR Raith

Regensburger Str. 6 - 93092 Barbing

Telefon 0 94 01 / 34 75

Dienstag bis Freitag 08:00 - 12:00 / 13:00 - 17:30 - Samstag 08:00 - 12:30

derzeit wohnenden Flüchtlingen zugute und fließt in den Unterstützungsfonds der Kommune ein, so Bürgermeister Hans Thiel. ©Christine Kroschinski
Bericht und Fotos: Christine Kroschinski

Aus der Gemeinderatssitzung vom 1. März

In der Gemeinderatssitzung vom 1. März 2016 wurden zahlreiche Bauanträge behandelt: Gegen folgende Bauanträge bestanden einstimmig keine Einwendungen: Christian Ulrich (Einfamilienhaus mit Doppelgarage in Sarching), Karl Gröschl (Drehung des Pultdaches auf den best. Garagen in Sarching), Michael Voggesberger (Wohnhaus mit Garage in Illkofen), Herbert Mätzner (Feldauffüllung in der Gemarkung Sarching), Hajati Kocak (Anbau eines Stahlbalkons an das best. Haus in Barbing)

Der Bauantrag der Sixt GbR über die Errichtung eines Mehrfamilienhauses mit Carports in Sarching wird auf eine der nächsten Sitzungen vertagt. Der Bauherr wird einen neuen Eingabepan einreichen. Zum Bauantrag von Rita und Werner Gruber über

die Errichtung eines Raumes für Mediation und Seminare in Friesheim, stellt der Gemeinderat einstimmig fest, dass beim Nachweis der erforderlichen Stellplätze auch die Stellplätze der vorhandenen Pension zu berücksichtigen sind.

Zur Errichtung eines Gartenhauses im Sarchinger Feld, wird Herrn Adrian Golba die Befreiung vom Bebauungsplan erteilt, da das Bauvorhaben außerhalb des Baufensters liegt.

Zur 7. Änderung des Bebauungsplanes „Gewerbe- und Industriegebiet Oberheising“ und 7. Änderung des Flächennutzungsplanes der Stadt Neutraubling, stellt der Gemeinderat einstimmig fest, dass durch die Planungen Belange der Gemeinde Barbing grundsätzlich nicht berührt werden. Auf das verkehrstechnische Problem bei der Autobahnbrücke nach Unterheising wird hingewiesen.

Die Gemeindenkämmerei hat den Entwurf des Haushalts für das Jahr 2016 aufgestellt und in der Finanzausschusssitzung vorgetragen. Jedem Gemeinderatsmitglied lag der komplette Haushalt mit einer Höhe von 14.234.400 Euro, mit Finanz- und Stellenplan, sowie Haushaltssatzung vor. In der Sitzung

Rechtsanwälte Hobrack, Kohls & Kollegen



Angelika Kohls

Rechtsanwältin / Fachanwältin f. Arbeitsrecht

Sandra Hobrack

Rechtsanwältin / Fachanwältin f. Familienrecht



Schwerpunkte:

- Baurecht
- Bußgeldverfahren
- **Erbrecht**
- Forderungseinzug
- Gesellschaftsrecht
- Mietrecht
- Pferderecht
- Strafrecht
- Verkehrsrecht
- Versicherungsrecht
- Vertragsrecht
- Zivilrecht

Tel. 09401/91 25 02

Fax 09401/91 34 01

Regensburger Straße 13
93073 Neutraubling

HAND . ERGO . THERAPIE

LABORN

Spezialisiert . Kompetent . Erfahren

WIR bewegen Kids

Förderung bei
Entwicklungs- und
Schulproblemen.



Therapeutischer Kooperationspartner der Schlaganfallabteilungen im Klinikum Landshut und der Sana Kliniken - Krankenhaus Cham
Neutraubling: Marktplatz 3 · Telefon: 09401 80 283

www.lahsit-schlaganfall-reha.de
www.handtherapie-laborn.de



wurde der Haushalt anhand der wichtigsten Punkte erläutert und vom Gemeinderat einstimmig beschlossen. (Interessierte Bürger können den Haushaltsplan mit Satzung auf der gemeindlichen homepage www.barbing.de nach der Genehmigung einsehen). Der Kassenkredit bei der Raiffeisenbank Oberpfalz Süd e.G. wird zu den aktuellen Konditionen verlängert.

Sommerferienaktion 2016

Die Tagesfahrten des Kreisjugendamtes Regensburg für Kinder im Alter von 9-13 Jahren finden vom 08.-12.8.16 (ohne 10.8.) statt. Der Teilnehmerpreis für Fahrt, Eintritte und Betreuung beträgt 70,- Euro. Das zweite Kind einer Familie zahlt 65,- Euro. Jedes dritte und weitere Kind einer Familie und Kinder von Beziehern von Leistungen nach SGB II können kostenlos teilnehmen. *Folgende Ziele sind geplant:*

Freizeitbad Palm-Beach, Stein
Sommerrodelbahn St. Englmar,
anschl. Freizeitbad elypso, Deggendorf
Allianz-Arena anschl. Westbad, Regensburg
Freizeitpark Geiselwind
Anmeldungen werden ab sofort im Rathaus, Zimmer 2 entgegengenommen.

Liedertankstelle mit Pater Norbert Becker

Die Pfarreiengemeinschaft Barbing, Sarching und Illkofen lädt alle Sängerinnen und Sänger ganz herzlich zu einer Liedertankstelle am Donnerstag, den 21. April um 19.30 Uhr im Pfarrsaal Barbing mit Pater Norbert Becker ein. Pater Norbert, geboren 1962, Priester der Herz-Jesu-Missionare, ist ein bekannter Liederautor, der in der Oase Steinerskirchen, Hohenwart lebt und arbeitet. Wir werden mit ihm neue Lieder kennenlernen und gemeinsam singen.

Susanne Hermann, Gemeindeferentin

Schuleinschreibung an der Grundschule Barbing

Am Dienstag, den 05.04.2016, findet von 13.30 - 16.30 Uhr in der Johann-Michael-Sailer-Schule in Barbing die Schuleinschreibung statt. Eingeschult werden dieses Jahr alle Kinder, die (ungeachtet der Nationalität) ihren gewöhnlichen Aufenthalt in Bayern haben und bis zum 30. September 2016 sechs Jahre alt werden.

Anzumelden sind ferner alle Kinder, die im vorigen Jahr vom Besuch der Volksschule zurückgestellt worden sind. Der Zurückstellungsbescheid ist dabei vorzulegen.

Erziehungsberechtigte, die beabsichtigen ihr Kind zurückstellen zu lassen, sollten bereits vor der Schuleinschreibung einen Termin mit der Schulleitung vereinbaren.

Auf Antrag der Erziehungsberechtigten wird ein Kind, das in den Monaten Oktober, November und Dezember 2010 geboren wurde, schulpflichtig, wenn zu erwarten ist, dass dieses Kind mit Erfolg am Unterricht teilnehmen kann. Bei Kindern, die nach dem 31.12.2010 geboren worden sind, ist die Voraussetzung für die Schulaufnahme ein positives Gutachten des zuständigen staatlichen Schulpsychologen. Die Ablehnung des Antrags ist keine Zurückstellung.

Alle schulpflichtigen Kinder müssen an der öffentlichen Volksschule angemeldet werden, in deren Sprengel sie ihren gewöhnlichen Aufenthalt haben. Dies gilt auch, wenn die Erziehungsberechtigten die Genehmigung eines Gastschulverhältnisses beantragen wollen.

Eltern schulpflichtiger Kindern haben inzwischen von der Schule einen Erhebungsbogen erhalten. Bei Kindern, die noch nicht erfasst sind, deren Schulfähigkeit einer umfassenden Besprechung oder fachlichen Abklärung bedarf, wird um telefonische Rücksprache gebeten. Ebenso soll verfahren werden, wenn der Schuleinschreibungstermin am 05.04.2016 nicht wahrgenommen werden kann.

REINHOLD REINHARDT GMBH



Heizung · Lüftung · Sanitär
Klima · Solar
Wärmepumpen

Benzstraße 3 · 93092 Barbing
Telefon 09401-2531
Telefax 09401-4773

www.reinhold-reinhardt-gmbh.de

kontakt@reinhold-reinhardt-gmbh.de

Martin Grundner

Garten- und Landschaftsbau



- Neu- und Umgestaltung von Gartenanlagen
- Pflasterarbeiten rund ums Haus mit Granit- und Betonsteinen
- Baggerarbeiten aller Art

Brunnstraße 5 · 93092 Barbing-Altach
Tel. 0 94 81 - 81 04 · Mobil 0160 - 90 51 36 46

Die Erziehungsberechtigten oder deren Stellvertreter müssen persönlich, zusammen mit dem schulpflichtigen Kind, zu Beginn des gewählten Zeitfensters (13.30 - 14.30 Uhr oder 14.30 - 15.30 Uhr) zur Schulanmeldung kommen. Geburtsurkunde oder Familienstammbuch sowie der amtliche Gesundheitsnachweis (ärztliche Untersuchung „U9“, Seh- und Hörtest) und ggf. der Taufnachweis sind bitte mitzubringen.

Bei Fragen steht Ihnen die Schule gern zur Verfügung.
Johann-Michael-Sailer-Schule Barbing,
Barbing, im März 2016

Haussammlung der FF Barbing e.V.

Die FF Barbing führt durch die Aktiven im Zeitraum vom 11.4. - 24.4.2016 ihre jährliche Haussammlung durch.

Wir bitten deshalb die Einwohner und Firmen in Barbing und Irl um eine Geldspende. Damit unterstützen Sie weiterhin die erfolgreiche Arbeit Ihrer Feuerwehr, insbesondere bei der Jugendbetreuung und bei der Anschaffung von neuen Gerätschaften für unsere zahlreichen Einsätze.

Christian Schindlbeck

Feuerwehrball der FF Barbing

Die FF Barbing hatte zum traditionellen schwarz-weiß Ball geladen und dieser war wieder komplett ausverkauft. Bereits am Eingang wurden die Gäste durch die Vorstandschaft mit Sekt und Handschlag empfangen. Nach der Begrüßung durch 1. Vorstand Stefan Bösmiller spielte die Showband „Sax'n Di“ wie immer bekannte Hits und Aktuelles bis in die Morgen-

stunden. Der Eingangsbereich war von den Aktiven der FF Barbing mit Fackeln und Lagerfeuer gestaltet für das richtige Ambiente. Der Saal und die Tische waren klassisch festlich gestaltet durch den Barbinger und sein Team. Sigi Gehringer durfte als ausgeschiedener Kdt. den Ball mit dem ersten Tanz eröffnen.



Wie üblich präsentierte die Sarchinger Faschingsgarde am frühen Abend die komplette Mannschaft von der Kinder-, Jugend- bis zur Prinzengarde. Das Prinzenpaar verlieh an einige verdiente Anwesende den traditionellen Faschingsorden bevor sie den Prinzenwalzer zeigten. Bei der Mitternachtsshow der Sarchinger wurden Tänze aus 1000 und einer Nacht gezeigt. Getanzt wurde von allen Gästen wieder bis in die Morgenstunden und im Anschluss gingen die Feierbegeisterten zum Weißwurstfrühstück zum Gasthof Deutsch.

Bericht und Foto: Christian Schindlbeck

A. F. BAUER
Mineralöl
Fachbetrieb nach WHG

IHR ZUVERLÄSSIGER PARTNER VOR ORT!

- Heizöl
- Super Heizöl
- Kraftstoffe
- Schmierstoffe

Wir freuen uns auf Sie!

A.F. Bauer GmbH
Gutenbergstrasse 22
93128 Regenstein

Telefon +49 (0)9402 942-129
Telefax +49 (0)9402 942-137
www.avia-regenstein.de

Ehrlich gut.

SCHILLER & GEBERT

H Ö R G E R Ä T E G M B H

TOP
100

AKUSTIKER
2015/2016

INHABERGEFÜHRTE MITTELSTÄNDISCHE
UNTERNEHMEN AUSGEZEICHNET
FÜR BESONDERE KUNDENORIENTIERUNG
VOM IBCW INSTITUT FÜR
INNOVATIVE MARKTFORSCHUNG, DÜSSELDORF
Mehr Infos: www.top100akustiker.de

*Für Mitglieder gesetzl.
Krankenkassen mit
Leistungsanspruch und
ohrenärztlicher Verord-
nung. Zzgl. der gesetzl.
Zuzahlung in Höhe von
10€/Hörgerät. Privatpreis:
750€/Hörgerät

Alle
Kinderhörgeräte
zuzahlungsfrei*

Kaiser-Heinrich-II.-Str. 7
93077 Bad Abbach
(T) 09405 - 96 98 934

Regensburger Str. 41
93138 Lappersdorf
(T) 0941 - 46 52 46 51

Sudetenstr. 26
93073 Neutraubling
(T) 09401 - 95 39 123

**Ausgez. Filiale: Lappersdorf

www.schiller-gebert.de



Barbinger Frauen beteten für ein besseres Leben in Kuba

Leise lateinamerikanische Musik untermalte zu Beginn des Weltgebetstages den gut besuchten Pfarrsaal. Monika Böhm vom Vorstandsteam erzählte einiges Interessantes und Wissenswertes über Kuba, ehe man den Weltgebetstag unter dem Titel „Nehmt Kinder auf und ihr nehmt mich auf“ mit eigens einstudierten Liedern eröffnete. Bereits vor einer Woche wurden unter Leitung von Angelica Finger die Lieder eingeübt.



Mitglieder des Führungsteams gestalteten den beeindruckenden Weltgebetstag mit nachdenklich stimmenden Schilderungen und Aussagen. Ergänzt wurden die Lesungstexte von Frauen aus verschiedenen Generationen. Edith Klier (Generation Ü60), Christine Danner (Generation Ü40) sowie Tanja Happach (junge Frau) und den drei Mädchen Johanna Böhm, Johanna Kralitschek und Theresa Stiersdorfer brachten die verschiedensten Dinge an den Altar, um die Verbundenheit mit den kubanischen Frauen zu verdeutlichen.

Waren die Frauen bereits anlässlich des Weltgebetstages aktiv, so kamen sie erneut zusammen, um gemeinsam Palmbüschen zu binden. Die hierfür benötigten Blumen wurden bereits vor einigen Wochen unter Anleitung von Karin Hecht gebunden. Am Montagabend ging man sozusagen in die Endfertigung und konnte 12 Kreuzchen und 45 Kränzchen, die bereits in mühevoller Vorarbeit von Brigitte Waas und

Waltraud Baumer angefertigt wurden, sowie 125 Büschen, als Ergebnis vorweisen.

Bericht: C. Kroschinski, Foto: KDFB

Informationsvortrag des Frauenbundes Barbing

Der Frauenbund Barbing lädt alle interessierten Bürgerinnen und Bürger der Großgemeinde Barbing zu einem Informationsvortrag am 03. Mai 2016 um 18.00 Uhr in den Gasthof Held in Irl ein. Franz Seitz, Leiter der Beratungsstelle „Technik im Alter“ des Seniorenamtes der Stadt Regensburg, stellt verschiedenste (technische) Hilfsmittel vor, die Senioren den Alltag wesentlich erleichtern können. So wird ein längeres selbstbestimmtes Leben im eigenen Haushalt sowie eine Steigerung der Lebensqualität ermöglicht. Einige Anwendungsbeispiele hierzu sind: Systeme zur Nofallerkennung, „intelligente“ Haushaltsgeräte, Wassersensoren, Herdabschaltung und vieles mehr. Der Frauenbund Barbing freut sich über zahlreiche interessierte Besucher/innen.

Bericht: Christine Danner

Fastensuppe in Barbing

Im Anschluss an den Sonntagsgottesdienst, der als Familiengottesdienst gestaltet wurde, lud der Pfarrgemeinderat zur traditionellen Fastensuppe in den Pfarrsaal.



Wieder zahlreiche Gemeindemitglieder jeden Alters versammelten sich zum gemeinsamen Mittagessen im

	Wiesmüller	Heizung
	Wasser	Sanitär
	Wärme GmbH	Spenglerei

Dinkelweg 8
 93092 Barbing
 Tel.: 0 94 01 - 5 39 73 - 0
 Fax: 0 94 01 - 5 39 73 - 30
 Mail: info@wiesmüller-ww.de
www.wiesmüller-ww.de

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams

- Anlagenmechaniker m/w
- Badfachverkäufer
- Elektromeister

Interessiert?
Wir freuen uns auf Ihre schriftliche oder telefonische Bewerbung

Wiesmüller
 Wasser Wärme GmbH
 Dinkelweg 8 93092 Barbing
 09401-539730
info@wiesmueller-ww.de

Pfarrsaal. Fleissig hatten die Damen des Pfarrgemeinderates schon Vorarbeit geleistet und mit Feuereifer Gemüse geputzt und geschnipselt sowie natürlich die Kartoffeln für die Suppe geschält, die dann vom Gasthaus Deutsch kostenlos zubereitet wurde.

Zur Freude des Pfarrgemeinderates finde man in jedem Jahr einen örtlichen Landwirt, der die Kartoffeln spendiert. Bereits seit 28 Jahren organisiert der Pfarrgemeinderat das Fastenessen, das immer großen Zuspruch findet. Der Verzehr einer einfachen, aber schmackhaften Kartoffelsuppe soll die Solidarität mit hungernden Menschen in der sogenannten Dritten Welt zum Ausdruck bringen.

Auch deshalb wird der Erlös jedes verkauften Tellers Suppe an Projekte in der Dritten Welt gespendet.

Bericht und Foto: Christine Kroschinski

500,- Euro Spende von Familie Haslbeck an Kindergarten Barbing

Am 06.03.2016 fand bei Familie Haselbeck aus Unterheising „Der Tag des offenen Stalles“ statt. Viele glückliche Hühner tummeln sich hier auf einem Freigelände. Die leckeren Eier können von jedermann erworben werden. Viele Besucher fanden sich ein.



Einen Teil des dabei erwirtschafteten Erlöses spendete nun Familie Haslbeck an den Kindergarten St. Martin in Barbing. Hr. Pfarrer Karl-Dieter Schmidt und Kindergartenleiterin Edith Wellner mit den Kindergartenkindern freuten sich sehr über die großzügige Spende.

Das Geld wird für die Anschaffung von neuem Spiel- und Lernmaterial für die Kinder verwendet. Bericht und Foto: Kindergarten Barbing

Verkauf „Eine-Welt-Waren“ in Barbing

Während der Pfarrgemeinderat Barbing am Miseorsonntag in den Pfarrsaal zum Verzehr der Fastensuppe einlud, konnten im Kindergarten wieder „Eine-Welt-Waren“ erstanden werden. Viele verbinden mit dem Fairen Handel garantierte Mindestpreise

für bestimmte Produkte – egal, wie niedrig der Weltmarktpreis liegt. Der sogenannte „Transfair“-Handel bietet in den Dritte Welt Ländern „Hilfe zur Selbsthilfe“, Kleinbauern und Plantagenarbeiter erhalten eine angemessene Bezahlung. Der Handel garantiert außerdem Nachhaltigkeit sowie Respekt vor Mensch und Natur.



Beispielsweise stammt auch der überwiegende Anteil der Produkte aus ökologischem Anbau. Den Barbinger Kunden konnten viele verschiedene Leckereien angeboten werden. Säfte, diverse Süßigkeiten und Knabbereien konnten sogar probiert werden. Da der Verkauf für den guten Zweck bestimmt war, waren trotz Fastenzeit wieder Schokoladen in allen Variationen und andere Süßigkeiten, aber natürlich auch Kaffee und Tee sehr gefragt. Christiane Stierstorfer, Stefanie Schnurrer und Gemeindefereferentin Susanne Hermann vom Arbeitskreis „Mission, Entwicklung, Frieden“ wurden in diesem Jahr wieder von Firmlingen unterstützt. Zur Vorbereitung auf ihre Firmung nehmen die Kinder aus allen Ortsteilen der Pfarrei an verschiedenen Aktionen teil. Einige der Barbinger Kinder hatten sich auch in diesem Jahr für den Verkauf von fair gehandelten Waren entschieden.

Bericht und Foto: Christine Kroschinski

Holzfenster- und Wintergarten-Renovierung



mit Aluminium

Wir verwandeln Ihr gutes Holzfenster in ein modernes Holz-Alu-Fenster.

- nie wieder streichen
- innen Holz außen Alu
- dauerhafter Schutz

- Möbel nach Maß
- Innenausbau
- Fenster - Haustüren
- Zimmertüren – Gleittüren





Frühjahrskonzert des Musikvereins war ein voller Erfolg

Der Musikverein Barbing gab sein beliebtes Frühjahrskonzert am Sonntag, 13. März im Saal des „Barbinger“. Bei einem Streifzug mit unvergesslichen Melodien spannte der Musikverein Barbing wieder einen breiten Bogen durch die Musikgeschichte.



Unter der Leitung von Florian Bachmeier präsentierte das Barbinger Ensemble unvergessliche Hits und Filmmusik. Vorstand Robert Ziegler führte gekonnt durch das Programm und wusste interessante und wissenswerte Details über die Stücke, die Komponisten oder Arrangeure zu erzählen. Großes Lob gab es vor allem für die Fähigkeit der Musiker einen Evergreen und eine Polka mitreißend zu interpretieren, wie auch einen Marsch.

Während der erste Teil des Konzerts von der Stammkapelle, den „Spaßdudlern“ und den „Barbinger Lumpen“ gestaltet wurde, gab das Stammensemble im zweiten Teil eine Kostprobe ihres hervorragenden Könnens. Zum Konzert war auch Pfarrer Karl-Dieter Schmidt sowie Bürgermeister Hans Thiel nebst Gattin Hilde gekommen und zollten dem Musikverein besonderes Lob und Anerkennung. Das breite Spektrum des hervorragenden Könnens des Musikvereins Barbing verlangte natürlich am Ende des Konzertes nach einigen Zugaben, die das Ensemble gerne erfüllte. Der donnernde Applaus war der verdiente Lohn für die Musiker, die einen Sonntagabend zu etwas Besonderem machten.

Bericht und Foto: Christine Kroschinski

OGV Barbing

Frühjahrswanderung am 22.05.2016: Wanderung von Wiesent nach Rettenbach; Abfahrt: 12.30 Uhr am Rathaus, der Fahrpreis beträgt 6,- Euro. Es stehen wieder 2 Routen zur Auswahl. Die Anmeldung ist ab sofort bei Herrn Till unter 09401/7207 möglich.

Fahrt zur Landesgartenschau nach Bayreuth am 17.07.2016

Der OGV Barbing fährt am Sonntag, den 17.07.2016 zur Landesgartenschau nach Bayreuth. Anmeldungen hierzu können am 11.06.2016 von 16.00 bis 18.00 Uhr im Rathauscafé getätigt werden.

Sommerschnittkurs am 22.06.2016 um 18:00: Ort: Streuobstwiese Barbing. Die Anmeldung ist ab sofort bei Herrn Till unter 09401/7207 möglich.

Jugendbildungsfahrt 2016 des TV Barbing

Für alle Kinder und Jugendliche des TV-Barbing ab Jahrgang 2008 bis Jahrgang 2001, die für die Sommerferien 2016 noch ein tolles Erlebnis suchen, bietet der TV Barbing eine Jugendbildungsfahrt an. Die Fahrt findet vom 16.08. – 19.08. im Schullandheim Riedenburg statt. Wie auch in den vergangenen Jahren wird sich das Betreuerteam wieder zahlreiche In- und Outdoor-Aktivitäten einfallen lassen, die Körper und Geist fordern werden. Angesprochen sind auch jene Eltern, deren Kinder noch nicht Mitglied beim TV Barbing sind und noch eine Ferienbetreuung suchen.

Die Anmeldung erfolgt über ein Formular, welches auf der Website des TV Barbing (www.tv-barbing.de) als Download zur Verfügung steht. Außerdem werden im Vereinsheim ausgedruckte Formulare bereit liegen. Die Kosten betragen für 1 Kind 80,00 Euro, Geschwisterkinder zahlen je 65,-Euro. Bei einer Anmeldung bis 01.05.2016 werden 10,- Euro Rabatt

BRK – Ambulante Pflege

Wir helfen Ihnen gerne! – Bereits seit über 30 Jahren

BRK + Ihre Ambulante Pflege
in und um
Barbing



Unsere Referenzen:

- Über 500 Patienten in der Stadt und im Landkreis Regensburg vertrauen uns täglich
- sehr hohe Kundenzufriedenheit
- "sehr gut, weiter so!" laut MDK-Bayern

Unsere Leistungen:

- Ambulante Pflege
- Durchführung ärztlicher Verordnungen
- Hauswirtschaftliche Hilfen
- Betreuung Demenzkranker im häuslichen Umfeld
- Verhinderungspflege zur Vertretung pflegender Angehöriger

„Sehr gut“
 Lt. MDK Prüfung
 2011 – 2012 – 2013 – 2014

Unsere BRK + Sozialstation in Ihrer Nähe:
 Tel.: 09401-91 59 00 oder 0176 – 200 244 59
 Stationsleitung Fr. Ursula Lindner

BRK – Alle Hilfen aus einer Hand!

Hoher-Kreuz-Weg 7 Bayerisches Rotes Kreuz www.kvregensburg.brk.de
 93055 Regensburg Kreisverband Regensburg info@kvregensburg.brk.de

pro Person gewährt.

Die vollständig ausgefüllten und unterschriebenen Formulare können bei den Trainern oder Robby Simon (robby.simon@gmx.net) abgegeben werden. Für die Gewährung des Frühbucherrabattes genügt die Abgabe des Formulars bis zum o. g. Termin.

Der TV-Barbing freut sich auf zahlreiche Anmeldungen.
Bericht: Robby Simon (Jugendvorstand TVB)

Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen beim TV Barbing

Am Freitag, den 19. Februar 2016 fand die diesjährige Jahreshauptversammlung im Vereinsheim Gasthof Deutsch statt. Mehr als 70 Mitglieder konnte der 1. Vorstand Martin Laumer gemeinsam mit seinen Vorstandskollegen begrüßen.

Martin Laumer blickte zurück auf das vergangene Jahr mit zahlreichen sportlichen Erfolge der einzelnen Abteilungen, der Teilnahme an vielen Veranstaltungen (z.B. Fahrzeugweihe der FFW Barbing, Rama Dama Aktion, Fahrradrallye) innerhalb des Ortes und dankte auch den Mitgliedern für die zahlreiche Unterstützung; besonderer Dank galt dem 2. Vorstand Florian Pechtl für die Mitorganisation des Kinderfahrschings in Barbing.

Außerdem dankte Laumer 2. Bürgermeister Anton Schindlbeck als Vertreter der Gemeinde für die gute Zusammenarbeit und großzügige Unterstützung. Die Mitgliedsentwicklung ist weiterhin positiv, so ist der TV Barbing mit 1039 Mitgliedern weiterhin der größte Ortsverein.

Negativ sind die mehrmaligen mutwilligen Beschädigungen des Sportplatzes mit einem PKW durch Un-

bekante im vergangenen Jahr; hier werden bauliche Maßnahmen angestrebt, um dies zukünftig zu verhindern.



Für das Jahr 2016 und 2017 ist die Schaffung von Umkleidekabinen und einem Lagerraum am neuen Sportplatz ein Hauptanliegen; die ersten Planungsgespräche innerhalb der Vorstandschaft und mit der Gemeinde sind schon am Laufen.

Der Jugendvorstand Robby Simon und die jeweiligen Abteilungsleiter berichteten ausführlich und informativ über die wesentlichen Aktivitäten und Ausblicke innerhalb ihrer Abteilungen. Die meisten Mitglieder sind zwar im Fußballbereich angesiedelt, jedoch bieten sich für alle Interessenten beim Tischtennis, Kegeln, Volleyball, Stockschißen, Nordic-Walking, Skigymnastik, Zumba, Kinderturnen und Kindertanzen sowie als neueste Abteilung dem Floorball vielfältige Sportmöglichkeiten.

Bei den Ehrungen wurden Urkunden für 25 Jahre (Katrin Eder, Sandra Armann, Gerda Böhm, Tina Erhorn, Sabine Rieck, Christine Rogner, Hans Miss-

**Frohe Ostern
und einen schönen
Frühlingsanfang!**

ERGO
Versichern heißt verstehen.

**Geschäftsstelle
Albert Laschinger**

Von-Miller-Str. 5, 93092 Barbing
Tel 09401 539830, Fax 09401 5398329
albert.laschinger@ergo.de
www.albert.laschinger.ergo.de



Ibeck, Hugo Dobler, Christian Waas) und 40 Jahre (Robert Hagen) Mitgliedschaften überreicht; als Ehrenmitglied wurde Günter Wucher geehrt und für sein Lebenswerk als langjähriger Trainer und Betreuer von vielen Mannschaften dem Herbert Soller ein Geschenk überreicht.

Mit stehendem Applaus endete die 34jährige Amtszeit vom 1. Kassier Anton Mahal, der sich für eine neue Amtszeit nicht mehr zur Verfügung stellte. Als sicherer und ruhender Pol hat er in vielen Vorstandschaften gewissenhaft und korrekt die Geldgeschäfte geführt und den TV Barbing über mehr als eine Generation mitgeprägt.

Martin Laumer dankte ihm mit einem Geschenk im Namen der jetzigen und aller vormaligen Vorstände für seine vielen geleisteten Stunden und dem Engagement für den TV Barbing.

Bei den anschließenden Neuwahlen wurden Martin Laumer (1. Vorstand), Florian Pechtl (2. Vorstand), Michael Schmalhofer (3. Vorstand), Sabine Seidl (2. Kassier) in ihren Ämtern bestätigt. Als neue Schriftführerin wurde Lisa Koblitz gewählt; ihr Vorgänger Florian Stail wechselte als 1. Kassier die Aufgabe. Als Kassenprüfer wurden Stefan Hendlmeier und Wolfgang Schindlbeck wieder gewählt; die neuen Fahnenjunker heißen Niklas Sonnauer, Justin Beyer und Lukas Soller.

Bericht: TV Barbing, Foto: Christine Kroschinski

Kind und Verkehr

Das für alle Kitas in Bayern kostenlose ADAC-Programm „Kind und Verkehr“ ist mit seinen Bausteinen für Radfahrer und Fußgänger praxisnah auf das Verhalten von Kindern zugeschnitten und darauf,

was Eltern tun können, damit der Straßenverkehr erst gar nicht zur Gefahr wird.

Die Leiterin der Eltern-Kind-Gruppe Sarching, Carolin Danner konnte hierzu eine Vielzahl von Müttern mit ihren Kindern begrüßen. Moderator Erich Ertl machte deutlich, dass Kindern im Straßenverkehr im der Überblick fehlt, denn sie haben ein eingeschränktes Blickfeld und können meist erst im Grundschulalter Geschwindigkeit und Bremsweg einigermaßen richtig einschätzen.



Hinzu kommt, dass für Kinder das Verkehrsgeschehen eher ist. Die große Pfütze, der lustige Hund oder der Spielkamerad auf der anderen Straßenseite sind viel interessanter. Ein Problem, dessen sich jeder Autofahrer bewusst sein sollte. Das heißt: Runter vom Gas, wenn Kinder ins Blickfeld kommen, besonders aufmerksam fahren und ständig bremsbereit sein. Der Moderator verstand es, lebhaft und anschaulich die Probleme des Straßenverkehrs an die Mütter zu bringen. Viele rechtliche Aspekte wurden angesprochen. Kinder sollen immer vor den Erwachsenen fahren, damit sie überwacht

GENIAS INTERNET

Schnelles Internet ohne Kabel!
Ihr Zugang zur Welt!

Vorteile

- Flats bereits ab 14,99 €
- Kostenlose Testphase für Neukunden
- Realisierbarkeit sofort
- Fairer Tarif ohne versteckte Handicaps
- Schnelles Internet in Glasfasergeschwindigkeit
- Kostenloser Tarifwechsel für Bestandskunden
- Weitere Flats bis zu 50.000 kBit/s möglich
- Deutschland-Flat für mtl. 4,95 € jederzeit buchbar
- Fritz!Box, Rufnummer-Mitnahme, neue Rufnummer

Unser Tarif für Sparfüchse!
Flat Twenty Two
für 24,99 € mtl.
Funkanbindung inkl. Flat (Download bis zu 20.000 kBit/s/Upload bis zu 2.000 kBit/s)

Sie möchten mehr?
Flat Thirty Five
für 29,99 € mtl.
Funkanbindung inkl. Flat (Download bis zu 30.000 kBit/s/Upload bis zu 5.000 kBit/s)

Ihr Internet Service Provider im Raum Regensburg - surfen Sie mit uns auf der [schnellwelle.de](http://www.schnellwelle.de)
Genias Internet - Dr. Gessler-Str. 20 - 93051 Regensburg - Tel.: 0941 9427980 - email: info@genias.net - Internet www.genias.net

werden können. Untersuchungen haben ergeben, dass die Kleinen etwa ab dem vierten Lebensjahr entwicklungspsychologisch in der Lage sind, annähernd am Straßenverkehr teilzunehmen. So ist es Aufgabe der Eltern, mit ihren Sprösslingen so früh wie möglich das richtige Verhalten im Straßenverkehr zu üben, wobei falsch verstandenes Konkurrenzdenken gegenüber Nachbarskindern vermieden werden sollte. Grundsätzlich haben die Erwachsenen eine wichtige Vorbildfunktion und zwar nicht nur beim eigenen Kind. Der ADAC-Experte hatte auch einige Helme mitgebracht und erläuterte die wichtigsten Punkte, die beim Kauf eines Helmes oder Fahrrades zu beachten sind. Erich Ertl übergab abschließend der Einrichtung einen Playmobil-Bausatz.

Bericht und Foto: Eltern-Kind-Gruppe Sarching

Gesunde Brotzeit in der Kita Sarching

Schon bei vielen Aktionen war es dem Team der Kita Bruder Klaus und dem Elternbeirat ein großes Anliegen, die Kleinen für gesundes und ausgewogenes Essen zu begeistern.



Fruchtsakes, Obstsalat, Gemügesticks, Smoothies, Apfelbrötchen oder auch leckere Gemüsesuppe und selbst gemachte Vollkorn-Dinkelsemmeln sowie selber gezogene Kresse oder auch Pellkartoffeln mit frischem Kräuterquark standen bisher auf den Akti-

onsplänen. Dieser Tage startete man in das nächste Projekt zum Thema „Gesunde Brotzeit“ und selbst die Kleinsten der Krippe waren mit Feuereifer bei den Vorbereitungen dabei. Auf dem Speiseplan standen Vollkornwaffeln mit Apfel (ohne Zucker).

Den Teig durften die Kinder unter Anleitung selbst anrühren und auch die Äpfel, die von der Ökoki- te stammten, wurden mit äußerster Sorgfalt geschält. Das war eine spannende Angelegenheit, als die Waffeln im Waffeleisen gebacken wurden.

Die Kinder waren am Ende der Aktion total begeistert und haben alles restlos aufgegessen. Das war wieder ein dickes Lob für das Team und den Elternbeirat. Bericht C. Kroschinski/Bild Elternbeirat

Watterclub Sarching

Sehr herzlich lädt der Watterclub Sarching zum Watter-Turnier am Samstag, den 23. April 2016 ein. Das Turnier beginnt um 19.00 Uhr im Landgasthof Geser und kostet pro Person 7,00 Euro. Ab sofort können sich Mannschaften, bestehend aus 2 Personen, bei Helga Huber (Tel. 09403 – 8181) anmelden.

KDFB Illkofen-Friesheim band Palmbuschen

Einer der wichtigsten Bräuche vor Ostern ist das Palmbuschenbinden. Auch der Frauenbund Illkofen-



**SCHNELLES
INTERNET!**

INFO: WWW.GFO-SHOP.DE

Kommunikation in Lichtgeschwindigkeit

glasfaser
ostbayern

Glasfaser Ostbayern bietet Telefonieren und schnelles Internet in der Gemeinde Barbing!

In bester Qualität und zu einem günstigen Preis.

Nicht mehr warten, jetzt informieren und bestellen!

KUNDENCENTER REGENSBURG
Greflingerstraße 22 (im REWAG Kundencenter)
0941 6985-545
oder kostenfrei bei Ihnen zu Hause!

www.glasfaser-ostbayern.de
info@glasfaser-ostbayern.de

Eine Marke der
R-KOM GmbH & Co. KG



Friesheim pflegt diesen Brauch um mit Zweigen von Buchsbaum und farbigen Röschen aus Krepppapier die Palmkätzchen zu verzieren und zu kleinen Sträußen zu arrangieren. Mehrere Frauen hatten hierzu bereits in fleissiger Heimarbeit Vorarbeiten geleistet und die farbigen Röschen gebastelt. Mit größter Sorgfalt werden auch kleine Kränzchen und Kreuzchen gefertigt.

Den Fleiß belohnte man zwischendrin mit einem kleinen Kaffeekränzchen und selbstgebackenem Kuchen, ehe man bestens motiviert weitermachte. Der Verkaufserlös soll wieder einem sozialen Zweck zugeführt werden.

Bericht und Foto: Christine Kroschinski

OGV Illkofen-Eltheim-Friesheim zog Bilanz

Der Obst- und Gartenbauverein Illkofen-Eltheim-Friesheim zog bei der Jahreshauptversammlung eine positive Bilanz. Gut gerüstet will man auch heuer dafür sorgen, dass die Dörfer mit besonderer Blütenpracht erfreuen und verschenkte am Ende der Versammlung neben Primeln auch Blumenzwiebeln. Doch zuvor machten die Anwesenden des inzwischen 187 Mitglieder zählenden Vereins im Gasthaus Geser in Illkofen, zusammen mit Vorstand Ferdinand Krichbaum und seiner Stellvertreterin Anja Simmel, einen Blick zurück und einen voraus. Dabei erinnerte Vize-Vorsitzende Anja Simmel, zudem auch Leiterin der Jugendgruppe der Gartendetektive, nicht nur an die gesellschaftlichen Ereignisse und gärtnerische Arbeit im vergangenen Jahr, sondern auch an den die erfolgreiche Teilnahme der Gartendetektive beim BMW-Umweltpreis, der unter dem Motto „Bionik – die Natur als Vorbild“ stand. Um den Kindern und Jugendlichen und deren Interessen gerecht zu wer-

den, gibt es eine Kindergruppe bis 12 Jahren sowie eine Jugendgruppe. Entsprechend altersgerecht wurde auch das Thema Bionik, das sich mit dem Übertragen von Phänomenen der Natur auf die Technik beschäftigt, behandelt.



Dies realisierte die Jugendgruppe, dank der Unterstützung von Maria Simmel, mit der Lackierung einer Original BMW-Motorhaube. Als weiteres Projekt nahmen sich die Jugendlichen einen Verdunstungskühlschrank vor. Die Kindergruppe (bis 12 Jahre), unter Leitung von Nadine Steinacker und Renate Brunner nahmen sich den Projekten „Sozialverhalten der Bienen“ und die alkoholische Gärung an. Am Ende brachte es den beiden Gruppen den zweiten Platz, damit verbunden den dotierten Preis in Höhe von 800 Euro. Natürlich seien nicht nur die Kinder und Jugendlichen, sondern vor allem auch der Verein sehr stolz auf seinen engagierten Nachwuchs. Revue passieren ließ Nadine Steinacker die zahlreichen Aktivitäten der Kindergruppe, angefangen beim Töpfern und Basteln bis hin zum selber Butter machen. Die Butter wurde mit leckerem Honig verköstigt, der wiederum von den Bienen stammte, die zum Schau-



REHAZENTRUM LIESEN

HAUS DER GESUNDHEIT NEUTRAUBLING

REGENSBURGERSTRASSE 13
93073 NEUTRAUBLING

TEL.: 09401/1057

EMAIL: [INFO@REHAZENTRUM-LIESEN.DE](mailto:info@rehazentrum-liesen.de)
WWW.REHAZENTRUM-LIESEN.DE

- KRANKENGYMNASTIK/PHYSIOTHERAPIE
- MANUELLE THERAPIE
- OSTEOPATHIE
- BOBATH
- LYMPHDRAINAGE
- SPORTPHYSIOTHERAPIE
- MED. TRAININGSTHERAPIE/KG-GERÄT
- DUSCHEN - UMKLEIDEKABINEN

- PNF
- TRIGGERPUNKTBEHANDLUNG
- CRANIO - SACRALE THERAPIE
- MASSAGE
- FANGO / HEISSLUFT / ELEKTROTHERAPIE
- SCHLINGENTISCH
- TAPEVERBÄNDE
- HAUSBESUCHE

objekt beim BMW-Umweltpreis wurden. Hier zollte Steinacker Imkerin Manuela Binder Dank.

Den Rahmen der Jahreshauptversammlung nutzte die Vorstandschaft mit Ferdinand Krichbaum und Anja Simmel um auch ihre Gartensieger zu ehren. Auf Kreisebene wurde Claudia Bäumel (Altach) eine Auszeichnung und Sylvia Fischer (Illkofen) eine Anerkennung zuteil.

Den internen Gartenwettbewerb des OGV konnten Petra Winter (Eltheim), Mathilde Zacherl (Illkofen) und Helga Neumeier (Friesheim) für sich entscheiden. Für die Sieger gab es Urkunden sowie Buchgeschenke. Besonderen Dank und Anerkennung zollte man Christine Gschoßmann, die damals zusammen mit Marianne Grundner die Gartendetektive ins Leben rief und vor kurzem ihr Amt in jüngere Hände übergab. Den beiden scheidenden Jugend- und Kinderbetreuerinnen Sylvia Rödiger und Christine Gschoßmann dankte man mit einem Blumengruß. Bürgermeister Hans Thiel lobte das großartige ehrenamtliche Engagement der Vorstandschaft und Mitglieder. „Ihr leistet einen wichtigen Beitrag, dass sich auch die jüngere Generation wieder an einem Garten erfreut“, so Bürgermeister Hans Thiel der vor allem auch die Jugendarbeit des Vereins in den höchsten Tönen lobte.

Vize-Vorsitzende Anja Simmel gab einen Überblick über die geplanten Aktionen: Am 21. Juli gibt es auf der Streuobstwiese einen Veredelungskurs und am 30. Juli ist zusammen mit dem OGV Sarching ein Ausflug nach Veitshöchheim geplant (Besuch der Versuchsanstalt, Mittagessen, Besuch des Weinfestes und Möglichkeit einer Schlossführung. Kosten 26 Euro.) „Der Garten ist der letzte Luxus unserer Tage, denn er erfordert was in unserer Gesellschaft am kostbarsten ist Zeit, Zuwendung und Raum“, zitierte Anja Simmel, ehe Kreisfachberater Torsten Mierswa zum Thema „Alles für die Küche aus dem eigenen Garten“ referierte.

Bericht und Foto: Christine Kroschinski

Fastensuppe in Illkofen

Pfarrer Karl-Dieter Schmidt und die Mitglieder des Pfarrgemeinderates freuten sich über den regen Besuch des Fastensuppenessens im Pfarrheim Illkofen, denn diese Fastenaktion sei für eine Pfarrgemeinde eine große Bereicherung. Das stärke Leib und Seele im Geiste Jesu, meinte der Geistliche, der den Mitgliedern des Pfarrgemeinderates für die Durchführung der Fastenaktion dankte. Dank zollte er auch den Mädchen, die beim Bedienen halfen.



Die Fastensuppen wurden von einigen Damen bereits zu Hause zubereitet. Zur Wahl standen: Kartoffel-, Gemüse-, Tomaten-, Karotten-, Weinkraut- oder Gurkencremesuppe.

Der Reinerlös vom Fastensuppenessen wird auch diesmal an Misereor gespendet. Im Zuge der Solidaritätsaktion hatten sich auch Firmlinge eingefunden, die auch Waren aus fairem Handel verkauften.

Während der Vorbereitungszeit auf die Firmung im Juli dieses Jahres haben sie sich gerne für dieses Projekt entschieden.

Bericht und Foto: Christine Kroschinski

Frauenbund Illkofen-Friesheim zog Jahresbilanz

Mit dem Weltgebetstag und der Jahreshauptversammlung im Pfarrheim Illkofen schloss der KDFB-Zweig-



Glasbruch Sofortdienst
Glaserei Möck · Meisterbetrieb

Glasreparaturen aller Art · Isolierglas-Austausch

Tel. 0 94 01 / 52 84 85 · Traunreuter Str. 15



verein Illkofen-Friesheim wieder ein Vereinsjahr ab. Vorsitzende Garda Skasik richtete ihren Gruß an die Anwesenden und lobte den wunderschönen vorhergehenden Gottesdienst. In ihrem Rückblick erinnerte sie an die Veranstaltungen des abgelaufenen Jahres, wie beispielsweise der Weltgebetstag mit der anschließenden Jahreshauptversammlung, Palmbuschenbasteln und Verkauf, Osterbroteverkauf, Maianacht, Fronleichnam, Herz-Jesu-Fest und Kirchenpatrozinium sowie Marienandacht. „Es gab Bewährtes, aber auch Neues“, so die Vorsitzende und erinnerte an den Italienischen Abend, den man im vergangenen Jahr erstmals auf die Beine stellte. „Die Massen der Besucher haben uns eiskalt erwischt“, erinnerte sich Skasik und resümierte, dass innerhalb einer halben Stunde rund 300 Gäste im Garten saßen. Skasik erklärte, dass man ursprünglich von Besucheranzahlen in Anlehnung an Weinfest oder Kartoffelfest ausgegangen war und man bei den Planungen Angst hatte, auf dem Essen sitzen zu bleiben. „Wir waren restlos ausverkauft und mussten viele der Gäste enttäuschen, weil sie nichts mehr zu essen bekamen. „Sollten wir das noch einmal versuchen, dann nur mit einem gemieteten Pizzaofen und Soßen im Überfluss“ so die Vorsitzende. Glanzlichter des Jahres waren auch die Muttertagsfahrt sowie das 25-jährige Jubiläum des Frauenbundes, das man mit den Mitgliedern im herrlich dekorierten Pfarrheim feierte. Abgerundet wurde das vielfältige Programm mit dem Besuch des Christkindlmarktes in Augsburg und der Besichtigung der Augsburger Puppenkiste. Den Rückblick schloss Vorsitzende Gerda Skasik mit dem Treffen der vier Frauenbünde Mitte Februar dieses Jahres in Sarching ab. Den Rahmen der Jahreshauptversammlung nutzte die Vorsitzende des KDFB-Zweigvereins auch, um der Vorstandschaft für die gute Zusammenarbeit zu danken sowie den freiwilligen Helferinnen, die beispielsweise die Geburtstagsgrüße überbringen oder Zeitungen austragen, einen besonderen Dank auszusprechen. Vorsitzende Gerda Skasik gab einen Ausblick auf das Jahresprogramm. Am Samstag, 2. April macht man sich auf zur Osterbrunnenfahrt. Am 9. Mai geht es anlässlich der Muttertagsfahrt wieder ins Blaue. Dank Peter Niedermei-

er, der die schönsten Kirchen und besten Wirtshäuser kenne, treffe das diesjährige Ziel bestimmt wieder den Geschmack der Mitglieder. Der Frauenbund beteiligt sich mit Schal oder Tuch auch an der Bezirksmaianacht in Moosham (12.5.), an Fronleichnam (26.5.), Herz-Jesu-Fest (5.6.) und Kirchenpatrozinium (15.8.). Das diesjährige Weinfest plant man noch mit einem Fragezeichen für den 17.9. im Haus der Vereine. Ebenfalls noch keinen sicheren Termin gibt es für den Jahresausflug der diesmal an den Königssee gehen soll. Am Samstag, 1. Oktober plane man einen Familienausflug, bei dem, wie an anderen Terminen auch, gerne Nichtmitglieder willkommen sind. Optional stünden das Salzbergwerk in Berchtesgaden, Haus der Natur in Salzburg, eine Vorführung in der Augsburger Puppenkiste oder für ganz mutige auch eine Fahrt nach Rust zur Wahl. „Bitte macht Vorschläge“, so Gerda Skasik, die auch um Vorschläge für einen Besuch eines schönen Weihnachtsmarktes bat. Bericht: Christine Kroschinski

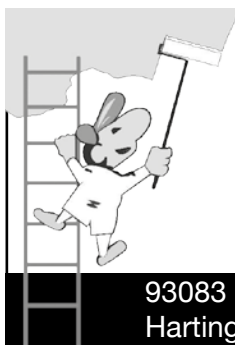
Step-Aerobic-Kurs

Jeden Mittwoch treffen sich Frauen im Vereinsheim der Spielvereinigung Illkofen von 18 bis 19 Uhr zum Step-Aerobic und anschließenden Training „Bauch-Beine-Po-Rücken“. Übungsleiterin Manula Köck freut sich über Neueinsteiger, die sich bei flotten Latino-Rhythmen auspowern wollen.

Christine Kroschinski

Feuerwehr-Funklehrgang erfolgreich beendet

An fünf Abenden unterzogen sich 30 freiwillige Feuerwehrdienstleistende einem Funklehrgang in Illkofen, um nach Abschluss von Theorie- und Praxiseinheiten mit den Kommunikationsmitteln zielgerichtet und effektiv umgehen zu können. Die Abnahme der Prüfung zum Sprechfunker bildet den Abschluss der 18-stündigen Sprechfunkausbildung und erfolgt in schriftlicher und praktischer Form, die das Wissen die in den Bereichen Verkehrsformen, Karten- und Gerätekunde sowie Fehlerquellen überprüft und mit Sprechfunkübungen im praktischen Prüfungsteil abschließt.



Franz Fellerer Malermeister

- Maler - u. Lackierarbeiten
- Gerüstbau
- Wärmedämmarbeiten
- Innenraumgestaltung

93083 Obertraubling
Hartinger Weg 2

Tel. 0 94 01 / 22 18
Fax: 0 94 01/ 8 91 53

e-mail:
franz.fellerer@t-online.de

Sowohl die Ausbildung, als auch die Abnahme am Digitalfunk wurde bei der Feuerwehr in Illkofen durchgeführt, erläuterte Illkofens Kommandant Anton Pfeiffer. Die Lehrgangsteilnehmer, die von Kreisbrandmeister (KBM) Josef Fenn im breiten Spektrum des Funkwesens geschult wurden, kamen aus den Feuerwehren Illkofen, Friesheim, Auburg sowie Tegernheim, Schierling und Eggmühl.



Dieser Tage folgte nun mit der theoretischen sowie praktischen Prüfung unter der Jury von Kreisbrandrat (KBR) Wolfgang Scheuerer, Kreisbrandinspektor (KBI) Ludwig Haslbeck und Kreisbrandmeister und Ausbilder Josef Fenn im Gerätehaus der Feuerwehr Illkofen der Abschluss des Funklehrgangs. Die Prüfer dankten den Teilnehmern unisono für deren Bereitschaft sich fortzubilden und lobten zusammen Kommandant Anton Pfeiffer die Feuerwehraktiven für den guten Erfolg bei der Prüfung, ehe sie die Zeugnisse über die bestandene Sprechfunkerprüfung an die Floriansjünger aus Illkofen (Luis Hammerschmid, Marco Eberl, Michael Lex, Josef Griesbeck und Sandra Kronschnabl), aus Friesheim (Dominic Attenberger, Stefan Geserer, William Wohlfahrt, Anika Brei, Johannes Graml, Tobias Seppenhauser, Martin Hagen und Matthias Beck), aus Auburg (Verena Sonnauer, Markus Beimler, Franz Blümel, Stefan Grundner und Simone Grundner), sowie den Teilnehmern aus Schierling, Tegernheim und Eggmühl überreichten und gratulierten.
Bericht und Foto: Christine Kroschinski

Jahreshauptversammlung der FFW Eltheim

Feuerwehr-Vorstand Thomas Krichbaum konnte neben den zahlreich erschienen Mitgliedern auch die beiden Eltheimer Gemeinderäte Thomas Gerl und Michael Beimler sowie Ehrenkommandant Franz Heitzer und Ehrenvorstand Albert Geserer im Vereinsheim Eltheim zur Jahreshauptversammlung willkommen hei-

ßen. Schriftführerin Martha Schmid rief die letzte Jahreshauptversammlung in Erinnerung und Kassier Gerhard Schmid ließ einen detailgenauen Kassenbericht folgen. Kommandant Stephan Krichbaum berichtete in seinem Jahresrückblick von sechs Einsätzen, darunter drei schwere Un-

fälle und davon gleich zwei am Silvestertag. Ferner stand im Juli ein Keller unter Wasser, im August entfachte ein Brand auf einer Freifläche und man begab sich am Steinlagerplatz auf Personensuche. „Insgesamt waren die Floriansjünger der FF Eltheim 132 Stunden im Einsatz“, bilanzierte der Kommandant, der den aktiven Kameraden für ihren Einsatz dankte. Wie Stephan Krichbaum desweiteren berichtete, investierten die aktiven Einsatzkräfte auch im vergangenen Jahr ehrenamtlich Zeit, um sich bei Übungen auf dem aktuellen Stand zu halten. Neben den monatlichen Übungen, beteiligten sie sich wieder zahlreich an den vier Pfarreiübungen, die in Illkofen, Friesheim Auburg und in Eltheim abgehalten wurden. Sehr zur Freude des Kommandanten konnte man auch im vergangenen Jahr ein Leistungsabzeichen ablegen und lud erstmals zu einem Florianitag, um hier das neue Hochdrucklöschgerät der breiten Öffentlichkeit vorzustellen. „Wir haben mit dem Gerät unheimlich an Schlagkraft gewonnen“, machte



Ambulante Kranken- und Kinderkranken-Pflege St. Michael - Seit 1981



Unsere Leistungen:

• Grundpflege • Behandlungspflege • Hilfe im Haushalt

in Kooperation mit dem Malteser Hilfsdienst:

• Essen auf Rädern • Hausnotruf

Unser sehr gut ausgebildetes Fachpersonal ist 24 Stunden für Sie erreichbar.

Unsere Einsatzgebiete: Neutraubling

Donaustauf, Barbing, Sarching, Friesheim, Illkofen, Auburg, Altach, Eltheim, Harting

St.-Michael-Platz 4 • 93073 Neutraubling • Tel. 09401/524592 • Fax 09401/9135732



der Kommandant deutlich, der sich auch freute, dass man inzwischen den Digitalfunk einbaute. Ferner bat er um rege Teilnahme an den vier Pfarreiübungen, die man in diesem Jahr gemeinsam mit den Wehren aus Friesheim (16.3.), Auburg (20.5.) und Illkofen (19.9.) plane. Eltheim sei am 8. Juli der Ausrichter der Pfarreiübung, so Krichbaum. Jugendwart Tobias Hafner ließ das Jahr aus Sicht der Jugendarbeit Revue passieren und zeigte sich besonders stolz, dass man beim „Spiel ohne Grenzen“ den ersten Platz erzielte und somit den Wanderpokal mit nach Eltheim nehmen durfte. Mit Feuereifer beteiligten sich die Jugendlichen auch am Sommerzeltlager in Kallmünz, zusammen mit der Jugendfeuerwehr Friesheim, und am alljährlichen Berufsfeuerwehrtag der Großgemeinde Barbing. Genächtigt wurde diesmal in Friesheim, so Hafner. Vorsitzender Thomas Krichbaum rief das Jahr aus gesellschaftlicher Sicht in Erinnerung. Obendrein hatte er auch viele bildliche Impressionen und Videosequenzen der einzelnen Termine mitgebracht. Ob Ostereiersuchen für die Kinder, Maibaumaufstellen, Dorfplatzweinweihe in Illkofen sowie Leistungsprüfung mit Florianifest und verschiedenen Vorführungen. „Ziel des Florianifestes war es auch schon die Kinder für die Feuerwehr zu begeistern“, meinte der Vorsitzende. Dies werde man auf alle Fälle wiederholen, so Vorstand Thomas Krichbaum, der auch einen Ausblick auf anstehende Termine gewährte: Maibaumaufstellen am 30.4. und Fronleichnamfest am 26.5. Am 5.6. feiere man in der Pfarrei das Herz-Jesu-Fest und anschließend werde man zum 125-jährigen Gründungsfest zur Feuerwehr Lichtenwald fahren. Voraussichtlich werde hier ein Bus gechartert. Gemeinderat Thomas Gerl, der die Grüße der Gemeinde und des Bürgermeisters Hans Thiel überbrachte, lobte den hervorragenden Ausbildungsstand der Wehr, die sich stets fort- und weiterbilde. Gerl betonte vor allem die gute Zusammenarbeit mit den übrigen Wehren der Großgemeinde. Für einen Außenstehenden sei es oftmals nicht sofort ersichtlich, aber er wisse, dass sich hinter dem ehrenamtlichen Engagement der Wehrmänner viel Arbeit verberge. „Das was hier geleistet wird ist nicht selbstverständlich, sondern außergewöhnlich“,

machte Thomas Gerl deutlich, ehe sich abschließend Vorstand Thomas Krichbaum nicht nur bei der Gemeinde, sondern auch bei seinen Vorstandskollegen und den Mitgliedern bedankte.

Bericht: Christine Kroschinski

Generalversammlung des KDFB Eltheim

Der Generalversammlung des KDFB Eltheim im Vereinsheim ging ein feierlicher Gottesdienst in der Eltheimer Pfarrkirche voraus, den Pfarrer Karl-Dieter Schmidt zelebrierte. Nach der Begrüßung durch Stilla Krichbaum vom Führungsteam, die zur Versammlung auch Pfarrer Karl-Dieter Schmidt und Bürgermeister Hans Thiel willkommen heißen durfte, blickte Schriftführerin Elisabeth Eder auf zahlreiche Aktivitäten zurück. Der Jahresrückblick dokumentierte, dass der Frauenbund Eltheim mit den religiösen Veranstaltungen wie dem Weltgebetstag, Maiandacht und Kreuzweg sowie Teilnahme an kirchlichen Festen dem kirchlichen Leben einen hohen Stellenwert einräumte. Mit einer Vielzahl von Veranstaltungen wurde aber auch der Geselligkeit und der Förderung der Gemeinschaft Rechnung getragen, angefangen bei Faschingsveranstaltungen über Ausflüge, Kegelabende sowie Seminare und Workshops zur Wirbelsäulengymnastik und Body-Art-Turnen. Als besondere Glanzlichter des Vereinsjahres hob Schriftführerin Elisabeth Eder den Jahresausflug zur Fränkischen Seenplatte hervor sowie natürlich das 25-jährige Jubiläum des Frauenbundes, dem man im Anschluss des feierlichen Gottesdienstes mit einem Weinfest die Krone aufsetzte. Der von Schatzmeisterin Karin Deller vorgetragene Kassenbericht dokumentierte das große Engagement des Eltheimer Frauenbundes. Vor allem der Kuchenverkauf beim Laurenzifest, bei dem wieder viele Frauen tatkräftig halfen, spülte Geld in die Kasse. So aktiv wie man das Jahr 2015 gestaltete, werde es auch in diesem Jahr weitergehen. Bereits am 23.4. versuche man ein Nachmittagskaffeekränzchen abzuhalten, vielleicht mit einem Vortrag blickte Stilla Krichbaum ein Stück voraus. Die Waldmaandacht, die eigentlich für den 3. Mai angedacht war, müsse man aufgrund einer Terminüber-

Mahal

www.auto-mahal.de

- Neu- und Gebrauchtwagen
- el. Achsvermessung
- Unfallinstandsetzung
- Klimageservice

Kreuzstraße 2 · 93092 Barbing · Tel. 0 94 01-34 31 · Fax 0 94 01-15 97



schneidung mit dem Bittgang verschieben. Am 12.5. steht in diesem Jahr die Bezirksmaiandacht in Moosham auf dem Programm. Im Juni plane man entweder ein Lagerfeuer oder eine Radtour. Der diesjährige Jahresausflug (2.7.) wird die Mitglieder und auch Nichtmitglieder ins Wasmeier Freilichtmuseum an den Schliersee führen. Ferner sei im Rahmen des Jahresausflugs auch die Besichtigung der Wallfahrtskirche Birkenstein sowie der Besuch einer Kaffeerösterei angedacht. „Bitte meldet euch an“, appellierte Krichbaum an die Damen, die sich am 1.8. zur Arbeitseinteilung anlässlich des Laurenzifestes treffen. „Weil alle so begeistert waren vom letztjährigen Weinfest, möchte man das in etwas kleinerer Form wiederholen“, schickte Stilla Krichbaum zur Begeisterung der Damen voraus. Im Oktober bete man den Oktoberrosenkrantz und im Dezember stehe je nach Wunsch der Mitglieder eine Adventsfeier oder eine Weihnachtsmarktfahrt zum Schloss Tüssling auf dem Programm. Ferner wolle man im Herbst oder Spätherbst auch einen Vortrag oder einen Kochworkshop abhalten. Da man stets darauf achte, dass das Jahresprogramm alle Altersgruppen anspreche, befragte Dagmar Stadler vom Führungsteam die jüngeren Mitglieder nach Kurswünschen. Die sprachen sich für Zumba, Pilates und Yoga aus.

Entsprechende Kursangebote werden nun nachgefragt. Gabriele Schmidt erinnerte an einen ökumenischen Gottesdienst des Frauenbundes Geisling am Pfingstamstag. Nachdem bereits Pfarrer Karl-Dieter Schmidt den Frauenbund Eltheim und deren Engagement im feierlichen Gottesdienst lobte, folgte das Lob des Gemeindeoberhaupts, für den die Jahreshauptversammlung des KDFB Eltheim eine Premiere war. Bürgermeister Hans Thiel machte deutlich, dass der Frauenbund nicht nur im kirchlichen Leben eine wichtige Rolle spiele, sondern sich auch im gesellschaftlichen Maße hervorragend in die Gemeinschaft einbringe. „Der Frauenbund ist eine Lobby für die Frauen“, so Thiel, der auch herausstellte, dass Frauen in der Gesellschaft zwar gleichberechtigt, aber in vielen Dingen noch nicht den Männern gleiche-

stellt seien und nannte hier als Beispiel den Verdienst. Umso wichtiger sei es, dass Frauen ihre Interessen vertreten.

Bericht: Christine Kroschinski

Katholische Landjugend landete auf Siegerpodest

Die Katholische Landjugendbewegung Unterheising-Sarching beteiligte sich am Indoor-Minigolf-Turnier in Regensburg, zu welchem der KLJB-Kreisverband Regensburg alle Landjugendbewegungen aus dem gesamten Landkreis eingeladen hatte.



Markus Neumeier von der KLJB Unterheising-Sarching erwies sich dabei als sehr treffsicher und landete auf dem Siegerpodest. KLJB-Kreisvorsitzender Raphael Gritschmeier gratulierte Markus Neumeier zum zweiten Platz bei dem Turnier. Neumeier brauchte 35 Schläge für den Parcours, Bahnrekord ist 21. Herzlichen Glückwunsch an unser Mitglied Markus Neumeier zu diesem Erfolg.

Bericht und Foto: Philipp Seitz

BARBING

Ein Ort zum Leben

Ein Ort zum Arbeiten



Gemeinde Barbing
Kirchstraße 1
93092 Barbing
Tel. (0 94 01) 92 29-0
E-Mail: gemeinde@barbing.de
www.barbing.de
www.wirtschaftsstandort-barbing.de



FRIEBE



WASSER & WÄRME

- Heizung • Sanitär • Spenglerei
- Solaranlagen • Rohrreinigung
- Gas-/Wasserinstallation

93073 Neutraubling · Geretsrieder Str. 9
Tel. 09401/2754 · Mobil 0179/2165966
Fax 09401/522867 · info@friebeonline.com
www.friebeonline.com



Lebenshilfe Regensburg - Betreutes Wohnen in Gastfamilien

Wir suchen Familien (mit und ohne Kinder), Einzelpersonen, Paare, Alleinerziehende, Wohngemeinschaften, etc., die Zeit und Platz haben und sich vorstellen können einen erwachsenen Menschen mit geistiger Behinderung langfristig als Gast bei sich zuhause aufzunehmen. Sie erhalten bis zu 480,- Euro Betreuungsgeld sowie Erstattung von Miete, Nebenkosten und Verpflegung (bis zu 520,-) des Gastes. Von unserem Fachteam werden Sie in allen Belangen des Zusammenlebens beraten und begleitet.

Interessiert? Melden Sie sich bei uns! Telefonisch 0941/83008-50 oder per mail oba@rws-lh.de

Das Kreisjugendamt Regensburg sucht qualifizierte Tagesmütter und Tagesväter!

Sie haben Freude an der Betreuung und Förderung von Kindern und möchten bei sich zu Hause eine familiennahe Kindertagesbetreuung anbieten? Sie sind offen für Kooperation und Austausch und bereit, sich für den Bereich der Kindertagespflege durch spezielle Kurse zu qualifizieren und weiterzubilden?

Das Kreisjugendamt vermittelt und begleitet qualifizierte Tagesmütter und Tagesväter, die sich mit großem Engagement den ihnen anvertrauten Kindern widmen.

Sie interessieren sich für diese verantwortungsvolle Aufgabe? Gerne berät Sie Ihre Ansprechpartnerin beim Landratsamt Regensburg: Frau Ute Raffler, Tel.: 0941/4009-491, E-Mail: tagespflege@lra-regensburg.de. Weitere Informationen finden Sie im Internet unter: www.landkreis-regensburg.de - Stichwort „Kindertagespflege“



Neues von der VHS Regensburger Land

Die VHS-Außenstelle Barbing bietet im April 2016 folgende Kurse und Veranstaltungen an: G442572, BodyART®, Beginn: 07.04.2016, 19:00 Uhr, (5 x). Weitere Informationen finden Sie im Programmheft der VHS oder unter www.vhs-regensburg-land.de. Anmeldung bei der VHS -Geschäftsstelle Tel. 09401 / 52550 oder Mail info@vhs-regensburg-land.de

Herzlich willkommen zur Klimaschutzwoche 2016

Wald und Wasser im Klimawandel

Die Klimaschutzwoche möchte das Bewusstsein für das Thema Klimaschutz im Landkreis stärken und zu einem nachhaltigen Klimaschutz anregen, denn der Klimawandel ist längst bei uns angekommen. Er ist spür- und messbar, in nassen, milden Wintern und trockenen, heißen Sommern. Dies stellt auch eine große Herausforderung für unsere Trinkwasserversorgung dar.

Informieren Sie sich vom 11. bis 17. April 2016 in verschiedenen Veranstaltungen, wie sich der Klimawandel konkret auf unsere Trinkwasserversorgung und Wälder auswirkt.

11. 04. 2016, 16:00 Uhr: Landratsamt Regensburg, Foyer, Eröffnung der Ausstellung, „Wald und Wasser im Klimawandel“ durch Landrätin Tanja Schweiger.

12. 04. 2016, 19:00 Uhr: Rathaus-Restaurant Barbing, Podiumsdiskussion „Auswirkungen des Klimawandels auf die Wasserversorgung im Landkreis Regensburg“ mit Initialvortrag, Dr. Karl-Heinz Prösl, Hydrogeologe.

13. 04. 2016, 17:30 Uhr: Landratsamt Regensburg, Foyer, Preisverleihung Stromsparwettbewerb.

15. 04. 2016, 09:00 Uhr: Walderlebniszentrum Regensburg, Schulinformationstag „Wald und Wasser im Klimawandel“ (Staatliche Realschulen im Landkreis).

17. 04. 2016, 13:00 - 17:00 Uhr: Tag der offenen Tür bei zehn Wasserversorgern im Landkreis Regensburg u. a. beim Zweckverband zur Wasserversorgung im Landkreis Regensburg-Süd, 13:00 - 17:00 Uhr, Pentling - Matting, Besichtigung des Schalthauses Matting, 13:30 Uhr, Sportplatz SC Matting, Exkursion „Auswirkungen des Klimawandels auf die Donau - Elektrofischerei und Artenbestimmung“, 15:00 Uhr, Schalthaus Matting, Führung zu den Brunnen.

Detaillierte Informationen zur Klimaschutzwoche unter www.landkreis-regensburg.de

CSU spendete 155 Bücher an die Kita Barbing

Schwer schleppten CSU-Ortsvereinsvorsitzender Michael Schmalhofer, Uwe Kiendl und CSU-Gemeinderätin Karin Sonnauer an den Kisten mit 155 Büchern, die sie im Kindergarten Barbing ablieferten. Je eine Kiste ging an eine der fünf Kindergartengruppen des Kindergartens St. Martin in Barbing. „Die CSU möchte einen Beitrag zur Unterstützung von Familien und Förderung sowie Bildung von Barbings Nachwuchs leisten. Wir wollen dies mit der Übergabe von 155 Kinderbüchern für die fünf Kindergartengruppen unterstützen“, so der CSU-Ortsvorsitzende Michael Schmalhofer und Schriftführer Uwe Kiendl sowie Gemeinderätin Karin Sonnauer unisono und wünschten dem Barbinger Nachwuchs viel Spaß beim Spielen und Lernen.



Kita-Leiterin Edith Wellner freute sich sehr über diese Bücherspende. „In unserem Kindergarten wird viel vorgelesen“, so die Leiterin die erzählt, dass man in Barbing sehr aktive Lesepaten habe, die ehrenamtlich vorlesen. Mit den Lesepaten werden die Kinder ans Lesen herangeführt und genießen diese Zeit. Dafür könne man die Bücher hervorragend einsetzen. Zudem könne man die kleine Bibliothek des Kindergartens mit seinen fünf Gruppen wieder neu bestücken und habe so wieder „Futter für die kleinen Bücherwürmer“.

Bericht und Foto: Christine Kroschinski

**Wir
wünschen
Ihnen
Frohe
Ostern...**



Vom **21.03. bis 24.03.16** haben wir geschlossen. Ab dem 29.03.16 sind wir wieder wie gewohnt für Sie da.



WÜST
DRUCK

BRÜCKEN

SCHAFFEN

Agentur für Gestaltungs- und Medienstleistungen

Schlesische Str. 27 · 93073 Neutraubling

SONNMAUER

Neuzeitliche Malerarbeiten · Fassadenanstriche · Fassadenputze
Tapezieren · Schriftenmalerei · Verkauf und Verlegen sämtl. Bodenbeläge · Gerüstbau

Rupert Sonnauer

Malermeister · 93092 Barbing · Friesheimer Straße 21 · Telefon (0 94 01) 36 23



Ambulante Dienste KROMPASS



Alten- & Krankenpflege · In Kooperation mit dem Malteser Hilfsdienst
Evi Krompass · Glockenbecherstr. 23 · 93092 Barbing
Tel. 09401/ 527992 · Fax 527991 · Mobil 0170 / 9970305



Möbel vom Schreiner:

Bei uns bekommen Sie Vollholzküchen, Kinder-, Schlaf- und Wohnzimmermöbel, Schränke und Regale, Stauraummöbel, Arztpraxen, Ladeneinrichtungen, Haustüren und Terrassen.

manuform SCHREINEREI

Frühlingstraße 1 | 93092 Barbing
Tel. 09401/21 82 | Fax 09401/797 13

E-Mail: info@manuform.com | Internet: www.manuform.com

Betten BÖHM GMBH
REGENSBURG

Ihr Matratzen- und Bettenspezialist -
mit der ersten und einzigen Bettfedernwäscherei in Regensburg

Vom Bettgestell bis zum Matratzenbezug...

**Stellen Sie sich Ihren Betten-Traum
komplett in unserem Haus zusammen!**



Unser Schlafberater steht
Ihnen jederzeit zur Verfügung.

Steinweg 21 + 30
93059 Regensburg

Tel.: (0941) 84635
Fax: (0941) 83772

betten-boehm@gmx.de
www.betten-boehm.de



Die Marke für erholsamen Schlaf



Im Trauerfall sind wir Tag
und Nacht für Sie erreichbar:

**Tel.: 09401
2004**

Auf Wunsch besuchen wir Sie zu
Hause - auch an Sonn- u. Feiertagen

Der Bestatter Ihres Vertrauens in Neutraubling

abschied

Fachinstitut für Bestattungen

Inhaber: Roswitha und Franz Handl

- Erd-, Feuer- und Seebestattungen
- Exhumierungen
- Bestattungsvorsorge zu Lebzeiten
- Rundumversorgung inklusive der Grabarbeiten sind durch uns gewährleistet!
- Überführungen im In- und Ausland

Neutraubling · Sudetenstr. 8 (neben Café Worzischek) · www.bestattungen-abschied.info

Heute schon an Morgen denken



Neue Termine und Terminänderungen sind per e-Mail an buebl@barbing.de zu schicken oder telefonisch unter **Tel. 09401-9229-17** zu melden.

Die Termine der nachfolgenden Monate sind im Internet unter www.barbing.de einsehbar.

08.01.17 Neujahrsempfang der Gemeinde Barbing
23.-26.06.17 150-jähriges Gründungsfest mit Fahnenweihe der FF Friesheim

8.8. bis 12.8. (ohne 10.8.) Viertagesfahrt

TERMINE DER VEREINE UND KIRCHL. ORGANISATIONEN IN BARBING

APRIL

05.04. 19.00 KDFB Barbing Agapefeier
07./08.04. TV Barbing - Dorfmeisterschaft Kegelabteilung
19.04. 19.00 KDFB Barbing - Jahreshauptversammlung mit Neuwahl
24.04. Schützenverein Barbing - Frühjahrs-wanderung
24.04. Erstkommunion in Barbing
27.04. 18.00 Männerchor Barbing- Friedensgottesdienst
29.04. Bundeswehrverband in Adlersberg Eltern-Kind-Schießen des Schützenvereins Barbing
30.04. Tanz in den Mai beim „Barbinger“

MAI

01.05. 16.00 Maibaumaufstellen der Barbinger Vereine (federführend Feuerwehr)
03.05. 18.00 KDFB Barbing-Vortrag über Technische Hilfen im Alter, Gasthof/Hotel Held in Irl
04.05. 20.00 Sektionsehrenabend der Sektion Burg Haidau im Rathaussaal
05.05. 09.00 Männerchor Barbing - Vatertags-wanderung
07./08.05. FF Barbing - Sommerfest mit Tag der Offenen Tür
13.05. 18.00 KDFB Barbing - Maiandacht a. d. Kapelle
13.-19.05. TV Barbing - Frankreichfahrt
14.05. 18.00 Vorabendmesse, anschl. Flurprozession zum Damm
19.-23.05. Wallfahrt nach Lourdes
22.05. 12.30 OGV Barbing - Frühjahrswanderung
26.05. 09.00 Fronleichnamsgottesdienst in der JMS mit anschl. Prozession durch d. Westen Barbings
27.05. 19.00 Männerchor Barbing - Maiandacht in Unterheising

TERMINE DER SARCHINGER VEREINE

APRIL

01.04 - 03.04. SV Sarching, Trainingslager B-Jugend Ruhmannsfelden
17.04. 10.00 Pfarrgemeinde, Heilige Erstkommunion
18.04. Schützen, Sektionsdamenversammlung
24.04. 7.00 Fischerverein, Anfischen an der Rinsen
30.04. KSV, Ausflug nach Schärding

MAI

03.05. 18:00 Pfarrgemeinde, Bittgang nach Friesheim
04.05. Schützen, Sektionsehrenabend
05.05. Schützen, Vatertagswanderung
06.05. Kindergarten, Maifest
07.05. SV Sarching, Dorfmeisterschaft der Stockschiützen

Termine und Veranstaltungen



12.05. KDFB, Bezirksmaiandacht Moosham
14.05. KDFB, Muttertagsfahrt nach „Kloster Scheyern“
22.05. FW Sarching, Tag der offenen Tür
26.05. 9:00 Pfarrgemeinde, Fronleichnam
29.05. o. 05.06. OGV, Radlausflug

TERMINE DER VEREINE U. KIRCHLICHEN ORGANISATIONEN ILLKOFEN

APRIL

01.04. Jahreshauptversammlung des Schützenvereins Eltheim
02.04. KdFB Illkofen - Osterbrunnenfahrt in die fränkische Schweiz
08.04. Jahreshauptversammlung des KRV Illkofen-Eltheim in Illkofen
10.04. Erstkommunionfeier in der Pfarrei
12.04. Jahreshauptversammlung der Faschingsfreunde Friesheim
23.04. Kaffeekränzchen des KdFB Eltheim
30.04. Maibaumaufstellen der FF Eltheim

MAI

01.05. 13.00 Maibaumaufstellen des Schützenvereins Friesheim
01.05. Maibaumaufstellen des Würfelclubs Auburg und des BV Illkofen
03.05. Bittgang der Pfarrei nach Friesheim
08.05. Regensburg Marathon
12.05. Bezirksmaiandacht des KdFB in Moosham
15.05. Fischerfest in Friesheim
17.05. Waldmaiandacht des KdFB Eltheim
20.05. Pfarreiübung der Feuerwehren in Auburg
21.05. Wildkräuterkochkurs des OGV im Pfarrheim
26.05. 09.00 Fronleichnamsfest mit Vereinsbeteiligung, Treffpunkt 08.45 Uhr beim Gasthaus Geser

IMPRESSUM

BARBINGER INFORMATIONSBLATT

Texte und Anzeigen bitte bei der Druckerei abgeben unter: infoblatt-barbing@wuest-druck.de

Redaktion / Gestaltung / Gesamtherstellung: Druckerei WÜST Druck

Schlesische Str. 27, 93073 Neutraubling
Telefon (0 94 01) 14 72, Fax (0 94 01) 8 99 65
e-mail: infoblatt-barbing@wuest-druck.de
www.wuest-druck.de

Herausgeber: Gemeinde Barbing

Kirchstraße 1 · 93092 Barbing
Telefon (0 94 01) 92 29-0
Fax (0 94 01) 8 03 95
www.barbing.de



Für Druckfehler keine Haftung



Besuchen Sie uns auf Facebook! **BARBING | Ein Ort zum Leben**



www.GewekinerBuam.de
Die Partyband
+ Modl

Tanz in den Mai



Samstag, 30.04.2016 | ab 18 Uhr | Eintritt 3,- €

Kartenvorverkauf im Barbinger



BARBINGER

RATHAUS-RESTAURANT

Rainer Geserer

RG

DER ELEKTROMEISTER IN IHRER NÄHE

- Elektroinstallation - Elektrohandel
- Solaranlagen - Gerüstverleih
- Blitzschutz

Rainer Geserer · Schlossteig 10
93092 Barbing / Sarching

Telefon (0 94 03) 34 74 · Telefax (0 94 03) 73 70

Internet: www.elektro-geserer.de

E-mail: mail@elektro-geserer.de

Al Gabbiano

Eiscafé · Pizzeria · Restaurant

Frische Muscheln

Jede große Pizza (ø 34 cm)

vom Holzbackofen

zum Mitnehmen 6,50 €



Schlesische Straße 46

Im Ladenzentrum

93073 Neutraubling

Öffnungszeiten:

täglich durchgehend von 11 bis 24 Uhr geöffnet

Telefon (09401) 1068

ALLES, WAS DIE SEELEN ERSEHNEN, WERDEN SIE ERHALTEN.



WIR HÖREN ZU. WIR HELFEN. WIR VERSTEHEN.

Ihre Ansprechpartnerin in Barbing: *Frau Elisabeth Schrödl (geb. Waas)*

Regensburgerstr. 3 • 93092 Barbing • Telefon: (09 401) 2446

Mobil: 0170 76 79 814

Filiale Neutraubling: Sudetenstrasse 38 • Telefon: (0 94 01) 9 15 151

Vertrauen Sie unserer **50 jährigen Erfahrung** und unserer **Kompetenz** als **Familienunternehmen** und **Meisterbetrieb**. Selbstverständlich kommen wir auch gerne zu **Ihnen nach Hause** ohne dass Ihnen **zusätzliche Kosten** entstehen.



Bestattungen
»FRIEDE«

ZENTRALE IN REGENSBURG (0941) 8984950
Adolf - Schmetzer - Strasse 24 • Prüfeninger Strasse 91
und Landshuter Strasse 72